

GUIA QUINCENAL DEL OCIO DE TOLEDO15-JUNIO-1987



A GALLCIA. MARICHA. MARICHA. A SANTIAGO VOY LILIO CON DE LOCOCIOVER VIAIE. GRATIS. GRA



CAFETERIA REPOSTERIA
Telefono 21 00 20 - TOLEDO

CROISSANTERIE
HELADOS ITALIANOS

CASA DE ANDALUCIA



MANOLO DE LA CASA DE ANDALUCIA

LE DARA
UN GRAN SERVICIO DE BARRA Y
TERRAZA EN SU ESPECIALIDAD
PESCADITOS FRITOS VARIADOS
Y FINO DE LA TIERRA

Plaza de los Vecinos, 4 Teléf. 21 40 83 - TOLEDO



EDITA

"AL PUNTO. ESTUDIOS TECNICOS DE PROMO-CION E IMAGEN"

Carreteros, 5 Teléf. 21 59 22 45003 TOLEDO

GABINETE DE DIREC-CION Y REDACCION

Julio del Cerro Andrés López Santiago Pedro Sánchez Escobar

DISEÑO: "AL PUNTO"

PUBLICIDAD AL PUNTO. Teléf. 21 59 22 D.L.TO. 811

IMPRIME: GRAFICAS CASTILLA-LA MANCHA

FOTOCOMPOSICION, FOTOMECANICA Y MONTAJE: CULMEN

REVISTA GRATUITA

Zocociover, no se responsabiliza de las opiniones vertidas en los artículos firmados, ni en la publicidad insertada, cuya responsabilidad es exclusivamente de sus autores y de los anunciantes.

perfiles:

Gecilio Guerrero Malagón, nació en Urda (Toledo), el 1 de Febrero de 1.909. Ha sido siempre pintor. Nunca dejó de serlo y su pueblo natal le hizo hijo predilecto de Urda.

Guerrero Malagón, no obstante, se siente muy toledano, ya que en 1.925 llega a Toledo becado durante tres años y fija su residencia en la ciudad del Greco. Desde 1.925 no se separará de Toledo, aunque pasase varias temporadas en París.



Académico Numerario de la Real de Bellas Artes y Ciencias Históricas de Toledo y creador de numerosas pinturas. El es pintor. Uno de los mejores de los últimos tiempos.

Le asusta el mundo y le domina con la pintura. Tímido en la vida y la controla con sus pinceles. Cualquier cosa es motivo de sus lienzos. La vida, lo esperpéntico, Goya, Solana, el Greco. Simbología es su pintura.

Guerrero Malagón ha sido nombrado hijo predilecto de Urda hace escasos días. Toledo le adoptó y el nos dá su pintura.

También, hace algunos pinitos en otras materias y nos lega unas páginas, notable contribución, el tema de la sepultura del Greco. Si sus palabras son profundas sus plumillas enriquecen el texto. Porque Guerrero es pintor.

A veces, a Guerrero se le olvida y caen en exposiciones de Toledo pintado en el que el pintor toledano no aparece, habiendo contribuido tanto a la



ALTA COCINA REGIONAL

LA CAZA - LOS ASADOS - PESCADOS Y MARISCOS

RESTAURANTE-ASADOR ADOLFO

ENTRADA POR: (Junto a Catedral), C/ Granada, 6 y Hombre de Palo, 7

22 73 21 - TOLEDO

exaltación de Toledo. Son meras anécdotas. Guerrero está muy por encima.

Perfiles, no puede olvidar, a otro personaje, que viene siendo notiçia en estos últimos meses, no es toledano, nació en Daimiel y se afincó en Toledo. Tiene treinta y nueve años y es Presidente del Toledo, que junto con otros muy poquitos más se ha preocupado del club.

Cogió al Toledo en unas condiciones lamentables y está haciendo una gran campaña que le puede llevar al Toledo a Tercera División. En septiembre de 1.986, promovió junto con un equipo de personas una campaña de apoyo al Toledo, para subirle a tercera división. Duro lo ha tenido y duro lo tiene pero el sigue luchando por ver al Toledo en Tercera División.

Si en el campo de la propaganda tuvo éxito en el terreno de juego hizo un equipo y tiene que se permite algunos diez a cero al contrario, aunque el disgusto le llegue al día siguiente perdiendo o teniendo que jugar la promoción.

Manuel Torres Astilleros debería ser promovido a la categoría de hijo adoptivo de Toledo. Un equipo falto de fuerzas, minicapitalizado, un campo sin césped. Ha hecho un equipo fuerte, con garra, buen cartel y consiguió del Ayuntamiento un campo digno del Toledo.

KILOMETRO CERO, joven grupo toledano de funky-pop, acaba de sacar un nuevo single de cara a lo que va a ser su album doble.

La cara B del single es una composición inspirada en el próximo acontecimiento deportivo de Barcelona del año 92, las Olimpiadas. Lleva por título "CAMPEON".

El campeón, va a ganar, no solo en las olimpiadas, sino en las discotecas este verano, ya que esperamos darán marcha a la música toledana.

Seis jóvenes, KILOMETRO CERO, que están realizando sus grabaciones en Polygam, junto a otros artistas de caché reconocido.



HÖTEL CARLOS V

Restaurante Plaza Horno Magdalena, 3 Teléfs. 22 21 00/04



Argentina, 3 dpdo. Teléf. 22 55 62 TOLEDO



REPROGRAFIAS
FOTOCOPIAS
PLANOS
PAPELERIA
PROYECTOS
ENCUADERNANCION

Centro Comercial el Miradero - Local 123 Teléf. 22 54 13 - TOLEDO



Restaurante El Abside III

ALTA COCINA NACIONAL, COMIDAS DE TRABAJO, CONVENCIONES BANQUETES TRADICIONALES, CON SALONES PRIVADOS

C/ Marqués de Mendigorria, 1

21 32 02 (10 Lineas)

TOLEDO



Corpus Christi

La festividad del "Corpus Christi" se remonta a la Edad Media, cuando se extendía en Europa la herejía eucarística. En Lieja empiezan los Cultos en 1230. El Papa Urbano IV los hace extensivos a toda la Iglesia en el año 1261 mediante la Bula "Transiturus de hoc mundo".

En España, ya en la alta edad media, se habían tenido manifestaciones eucarísticas, Aparte de la exposición permanente del Stm°. Sacramento en Lugo desde el s. VI, están los hechos prodigiosos de Santa Duda de Ivorra (1010), las Formas incorruptas de Sant Cugat del Vallés (1019), y de San Juan de las Abadesas (1251), los Corporales de Daroca (1238) y algunos más.

El Concilio provincial de Tarragona introduce la celebración del Corpus en 1301.

Durante el siglo XIII hay pruebas poco precisas de celebraciones públicas en honor del Stm^o. Sacramento en Burgos, más claras en Guadalajara (diócesis de Toledo) que hace suponer su exitencia también en nuestra Ciudad, si bien, los primeros datos del Corpus Christi en Toledo, que nos den una garantía de su celebración, los tenemos a primeros del s. XV.

Se han hecho bastantes estudios de investigación en este sentido y publicaciones como las de Donovan, Alenda y Mira, Alcocer, R. y otros.

De todos modos, cinco siglos controlados, en los que nuestros ascendentes, generación trás generación han venido proyectando a los cuatro vientos su devoción, demos el mismo culto y gritemos con la misma fe que lo hicieran los que levantaron nuestras casas, los que alegraron nuestras calles, cimentaron nuestros monumentos, labraron nuestros campos y, aun en estos momentos, permanecen vivos en la memoria de nuestra Ciudad.

Pablo López Oliveros ARCHIVERO DEL ARCHIVO CAP. CATEDRAL PRIMADA

EXCLUSIVAS CARRASCO

Agente de la Propiedad. INMOBILIARIA Compra-venta de fincas rústicas, pisos, solares, casas, traspasos, alquileres.

Calle Plata, nº10 - Teléfs. 22 22 69 y 22 25 42



DIRECTOR: ANTONIO DIAZ FERNANDEZ Piza Santiago de los Caballeros, 3 Teléf. 21 46 39 45001 TOLEDO Para reserva de mesas: Tlf. 21 46 39



- FOTOCOMPOSICION
- FOTOMECANICA
- •FOTOGRABADO
- •PLACAS Y ROTULOS
- •SELLOS DE GOMA
- •ARTICULOS DE MARCAIE

TIENDA

Cervantes, 12 Teléf. (925) 22 57 97 45001 TOLEDO

FABRICA Y OFICINAS

Valdecelada, 10 Teléf. (925) 23 24 49 Polig. Indust. TOLEDO

CUSTODIA DE ARFE

Se guarda en la sala del Tesoro de la Catedral de Toledo. La custodia de Arfe no es más que el edículo ideado para realzar la custodia interior, también gótica, de dos pies de alta, de oro purísimo, con abundantes esmaltes y pedrería. Había mandado Isabel la Católica hacer una custodia con el primer oro que trajera Cristóbal Colón de América: confió el encargo, según parece, al artífice barcelonés Almarique, que empleó en su obra 17 kilos del rico metal. Al morir Isabel, el Canónigo toledano Alvar Pérez de Montemayor compró esta custodia de la testamentaría regia en «un ciento treinta y cuatro mil ochecientos dieciséis maravedises». El Canónigo López de Ayala sustituyó, más tarde, su viril por otro que labró Pero Hernández. La invasión francesa puso en peligro tan preciado tesoro, y el Cardenal Borbón lo salvó de la rapacidad de los soldados de Napoleón llevándoselo consigo a Cádiz, donde permaneció hasta el fin de la guerra de la Independencia.

A Cisneros le pareció poco la custodia de la Reina Isabel. Quería otra custodia más suntuosa para alojar la Hostia Santa en las procesiones del Corpus, y ordenó al Canónigo López de Ayala que encargase proyectos o «trazas», como se decía entonces, a Diego Copín de Holanda, Juan de Borgoña y Enrique Arfe. Meses después, el mismo Cisneros aprobada el modelo que presentó Arfe, tallado en madera; por él percibió 2.767 reales, concebido bajo la inspiración del gran Cardenal. Siete años tardó en hacerla, y tan satisfecho quedo el Cabildo toledano de la obra de Arfe que en la Navidad del año 1523 le entregó un aguinaldo de 2.500 maravedises «para que se comprase treinta pares de gallinas». Quince millones de maravedises hubo de pagar la catedral por tan maravillosa joya. El lector se dará idea de lo que representaba entonces esta suma si añadimos que por 2.000 maravedises se compraba entonces una vaca; 7.500 hubieran podido comprarse con lo que valió la custodia.

La custodia presenta en su conjunto el aspecto de una maravillosa torre gótica de líneas vibrantes, cuajada de agujas, pináculos y pequeñas estatuillas bajo doseletes. Se inviertieron en su

RESTAURANTE BAR

RESERVA DE MESAS PARA REUNIONES

Alberche, 2 POLIGONO INDUSTRIAL

> Teléf. 23 06 88 TOLEDO

MECANICA, CHAPA Y PINTURA AL HORNO

TRABAJAMOS TODAS LAS COMPAÑIAS C/ Desamparados, 2. Telèfs. 21 09 43 Part. 22 59 20 - TOLEDO



Contrucciones en general, edificaciones, pavimentos deportivos, césped, piscinas, revestimientos, reformas. Carreteros, 5 Teléf. 21 15 35 - 45003 TOLEDO



construcción 18 kilos de oro y 183 de plata; mide dos metros y medio de altura; se compone de 5.600 piezas y 12.500 tornillos; ostenta 260 estatuillas; pesa 17 arrobas y una libra. Sobre su base, exagonal, se levantan los robustos pilares, se cierran las pequeñas bóvedas, se traza la crucería, se afirman los arbotantes, se bordan los repujados, se engarza todo con tal maestría y delicadeza que admira tanto el conjunto como el detalle, la solidez de la ejecución como la delicada expresión artística. Magnífica réplica de ella es la talla en madera que ostenta en el centro del retablo de la Capilla Mayor de la Catedral, pieza realmente singular y de inestimable valor.

La planta exagonal de la custodia se asienta sobre una base de doce frentes, no dorada para que en ella resalten los escudos de armas allí tallados. Son. además, del de la Catedral, el del Cardenal Cisneros, que la mandó hacer; el de don Diego López de Avala, entonces Canónigo Obrero; el del Cardenal Quiroga, que la mandó dorar; el del Cardenal Alberto de Austria y el del Canónigo Obrero don Francisco Monsalve, que la vieron terminada en 1595. Los lados de la base tienen inscripciones grabadas, alusivas a las mejoras y reformas impulsadas por cada uno de los cuatro Arzobispos. La que se lee a la espalda está escrita en latín, como todas las demás, y se refiere a Cisneros. Dice así: «Don Francisco Jiménez, Cardenal Arzobispo de Toledo, Gobernador de España y conquistador de Africa, mandó hacer esta custodia del Santísimo Cuerpo de Cristo, la cual se concluyó en sede vacante, siendo Obrero Diego López de Ayala. Año del Señor 1524».

A mediados del siglo XVIII, el hijo mayor de Felipe V, Luis de Borbón, entonces arzobispo de Toledo, mandó construir la peana. No había de desmerecer de tan armónico conjunto y mandó revestirla de plata. Lo hizo el toledano Manuel Bargas, acomodando su obra al dibujo de Narciso Tomé. Cuatro forzudos angelotes, en corro, de plata y bronce dorado, sostienen la plataforma en que descansa la custodia. Acusa el discutible gusto artístico de la época, pero contribuye efizcamente a realzar la maravillosa joya de Arfe. Otras labores de relieve aparecen en sus costados; en el centro destaca el blasón de la Catedral. Unas cenefas de forma caprichosa cubren los frentes del robusto tablón en que la custodia descansa.

LUIS MORENO NIETO

"Guia de la Iglesia en Toledo"









PROGRAMA DEL CORPUS CHRISTI

SABADO 13 DE JUNIO

18.30 horas:

Carrera Ciclista XXXI TROFEO CORPUS CHRISTI. Organiza Club Peña Bahamontes. Meta de Salida y llegada C/ Andalucía.

22.00 horas:

En el barrio de San Antón y Organizado por la asociación de Vecinos "La Verdad", GRAN VERBENA POPULAR, con la orquesta IERUSALEN.

DOMINGO 14 DE JUNIO

9.30 horas:

GRAN CARRERA CICLISTA. Disputándose XXIII TROFEO SUBI-DA AL ALCAZAR. Organiza Peña Ciclista "El Tajo". Salida. Puerta de Bisagra. Meta de llegada explanada de El Alcázar.

22,00 horas:

En la Barriada de San Antón y organizado por la Asociación de Vecinos "La Verdad" GRAN VERBENA amenizada por la orquesta BOREAL.

LUNES 15 DE JUNIO

19,30 horas:

Desde el Balcón Principal del Ayuntamiento PREGON DE LAS FIESTAS DEL CORPUS CHRISTI DE TOLEDO por el ILMO. SR. D. JOAQUIN SACHEZ GARRIDO, Alcalde de la Ciudad. Recital de MUSICA CASTELLANA por los grupos HABITS y AL-BORADA

20.30 horas:

En el Salón de Actos de la Caja Rural Provincial, C/ Méjico, actuación del grupo teatral del Taller de Artes Interpretativas de Madrid, bajo la dirección de Ofelia Angélica con la obra: "SEM-BRANDO EN LOS SURCOS DEL IDIOMA".





Distribuidor oficial de TOSHIBA SPERRY

APLICACIONESINFORMATICAS



INSTALACIONES DE REDES LOCALES
Y MULTIPUESTOS

C/ Marqués de Mendigorría, 3 - Teléfono 22 16 32 - 45003 TOLEDO

VEN A POR TÚ CAMISETA Y...

il rusca la suerte!!

PARA SECOS Y ABURRIDOS



Calle Talavera, 4 Teléf. 22 50 45

"LA MEJOR CERVEZA DEL MUNDO"

45004 TOLEDO

MARTES 16 DE JUNIO

18,30 horas:

En la plaza del Ayuntamiento actuación del conjunto CHISTERA Y ARMANDO, en homenaje a la tercera edad.

20.30 horas:

En la plaza de Santo Domingo el Real RECITAL LIRICO ESPAÑOL VOCES DE ORO DE LA ZARZUELA, bajo la dirección de José Manuel Sevilla.

MIERCOLES 17 DE JUNIO

Visperas de la Fiesta Mayor de Toledo.

12,00 horas:

En el atrio de la Santa Catedral Primada de Toledo OFRENDA FLORAL. Colabora la Junta Pro Corpus.

18 horas:

En la plaza del Ayuntamiento se iniciará el desfile de la CABALGATA ANUNCIADORA DE LAS FIESTAS, CON GIGANTES Y CABEZUDOS, BANDAS DE MUSICA, LA TARASCA, GIGANTILLAS, HERALDOS, ETC. Colabora con la Junta Pro Corpus.

22,30 horas:

Organizada y patrocinada por la Junta Pro Corpus y la Cámara de Comercio e Industria de Toledo, INAUGURACION OFICIAL DE LA CARRERA PROCESIONAL DEL GORPUS, Salida de la Plaza del Ayuntamiento. La comitiva presidida por las autoridades irá precedida por el típico y famoso PERTIGUERO.

22,30 horas:

VERBENA. Plaza del Ayuntamiento, con las orquestas, ALCATRAZ Y MERLISON BAND.

23.00 horas:

VERBENAS POPULARES

La Orquesta LOS MAGNIFICOS en la plaza de Santo Domingo el Real. La Orquesta BOREAL en el Paseo del Miradero.

00.00 horas:

En los terrenos del Salto del Caballo, frente al Puente de Azarquiel CONCURSO DE FUEGOS ARTIFICIALES.

JUEVES 18 DE JUNIO

FESTIVIDAD DEL STMO. CORPUS CHRISTI Al amanecer disparo de Bombas Reales.

10.00 horas:

En la Santa Iglesia Catedral Primada, EUCA-RISTIA, celebrada por el Excmo. y Rvdmo. Sr. Dr. D. MARCELO GONZALEZ MARTIN, Cardenal Arzobispo de Toledo y Primado de España.

10.30 horas:

Por las calles de la carrera procesional, adornadas bellamente con tapices, reposteros, guirnarlas, flores, tomillo y cubiertas por los típicos toldos, desfilarán los tradicionales GIGAN-TONES y la célebre TARASCA, acompañados de BANDAS DE MUSICA.

11.00 horas:

De la Santa Iglesia Catedral Primada, saldrá la SOLEMNE PROCESION DEL SANTISIMO CORPUS CHRISTI.

19.00 horas:

TRADICIONAL CORRIDA DE TOROS. Diestros: José María Manzanares, Ortega Cano y Victor Méndez. Toros de Joaquín Buendía Peña, de Sevilla.

22,30 horas:

En la plaza del Ayuntamiento actuación del FARI.

23.00 horas:

En el Paseo del Miradero, GRAN VERBENA con la actuación de la orquesta TEDDY BOYS



VIERNES 19 DE JUNIO

20.00 horas:

En la sede Central de la Caja de Toledo (Calle Ocaña), Representación Teatral de: "LA DA-MA DEL ALBA", de Alejandro Casona, a cargo de la Compañía Infantil "TROYLO" (Taller de Teatro del C.P. "Gómez Manrique"), dirigido por Mª del Carmen Rubio del Pulgar.

En el Museo de Arte Contemporáneo, Casa Cadenas, Concierto de Cante Flamenco. "Raices del Cante Hondo en Toledo a través de sus tres culturas". Andrés Wall Martín y Leandro Vadillo Martín-Alex a la guitarra. Patrocina la Junta de Comunidades de Castilla-La Mancha.

22.30 horas:

En la Plaza del Ayuntamiento. Actuación del grupo MOCEDADES

23.00 horas:

En el Paseo del Miradero. Verbena Popular amenizada por la Orquesta VERSALLES.

SABADO 20 DE IUNIO

22.30 horas:

En la plaza del Ayuntamiento, actuación de JO-SE LUIS PERALES.

23,00 horas:

En el Paseo del Miradero la orquesta MAN-DINGO amenizará la VERBENA POPULAR.

DOMINGO 21 DE JUNIO

9.30 horas:

II Premio Ciclista Polígono Industrial de Toledo, en el circuito urbano del Polígono.

20.00 horas:

En la plaza del Ayuntamiento FESTIVAL DE COROS Y DANZAS en el que intervendrán: Agrupación folklórica e Cultural "TERRA MEI-

GA" de El Ferrol (La Coruña).

Grupo Danses "PENSAT I FET" de Canals (Valencia).

Asociación Grupo de Danzas "SEMILLAS DEL ARTE" de Madrid.

Asociación Cultural "SEMILLAS DE ARTE" de la Puebla de Montalbán (Toledo).

22.30 horas:

VERBENA POPULAR en el Paseo del Miradero, con la Orquesta SANTIAGO

LUNES 22 DE JUNIO

22,00 horas:

En la plaza del Ayuntamiento "Recuerdo a Marañón en el Corpus Toledano". Recital poetico-Musical a cargo de José Rosell Villasevil y el grupo folklórico Amanecer de Villaluenga de la Sagra, con la colaboración de Marisa Celix.

SEMANA DEL 15 AL 21 DE JUNIO

SEMANA DEL CORPUS, CONCURSO DE ES-CAPARATES. Asociación Provincial de Empresarios de Comercio.









XV FIESTAS DE PRIMAVERA (Polígono Industrial de Toledo)

DIA 21 DE JUNIO

9.30 horas:

CICLISMO—II PREMIO POLIGONO INDUSTRIAL DE TOLEDO
—CARACTER NACIONAL — CATEGORIAS VETERANOS A y B.
-Circuito Urbano - Polígono Residencial.
ORGANIZA: Grupo Ciclista STANDARD

ELECTRICA—PUERTAS MAVISA.

20.00 horas:

INAUGURACION EXPOSICION DE PINTURA Abierta del 21 al 28 de junio - Centro Cívico (Ver programa de mano). ORGANIZA: E.P.A. de la A.V. "EL TAIO".

DIA 22 DE JUNIO

20,00 horas:

FESTIVAL INFANTIL: SIN—SALA—BIN presenta "Don Segundo Minutero" (Guiñol-Magia-Goncursos).

DIA 23 DE JUNIO

19.00 horas:

FINAL TORNEO ESCOLAR DE AJEDREZ. LU-GAR: Centro Cívico.

DIA 24 DE JUNIO

19.00 v 20.00 horas:

I TORNEO FUTBOL—SALA A.V. "EL TAJO", categoría: JUVENIL.

SEMIFINALES: CYDES — CALZADOS CENTRO.

POLISPORT — A.V. "EL TAJO". LUGAR: Pabellón Cubierto Municipal.

21.00 horas:

X CARRERA PEDESTRE POPULAR TOLEDO—POLIGONO.

23,50 horas:

FESTIVAL FLAMENCO PEÑA "EL QUEJIO" con la participación de ARTISTAS INVITADOS.

DIA 25 DE JUNIO

FINALES' I TORNEO FUTBOL—SALA A.V. "EL TAJO".

19.00 horas:

3° v 4° Puestos.

20,00 horas:

FINAL.

22,00 horas:

FESTIVAL DE MUSICA JOVEN Actuación de los Grupos de Rock:

- BELLADONA
- · ZONA CERO

• SUBTERRANEO (Presentación de su primera II MAQUETA grabada en Barcelona).

DIA 26 DE JUNIO

22,00 horas:

LA SALSA DE CACO SENANTE.

00.30 horas:

Gran Verbena amenizada por la orquesta "EX-TELESON"

DIA 27 DE JUNIO

0.00 boras:

IV MARATHON CIUDAD DE TOLEDO DE FUTBOL-SALA, 40 horas, Categorías; Infantil. Cadete, Juvenil y Senior.

Organiza: Federación Toledana de Fútbol-Sala.

19,00 horas:

Espectáculo Taurino Musical el GRAN KIKI v su compañía.

22.00 horas:

Recital de SERGIO Y ESTIBALIZ.

00.00 horas:

Gran Verbena amenizada por la Orquesta EX-TELESON.

DIA 28 DE IUNIO

10.30 horas:

Salida: Centro Cívico.

Organiza: Escudería Circuito EL TAJO.

19.00 horas:

Grandiosa novillada sin picar, mano a mano Joselito de Vega y Juan A. Mora.

21.30!

RECITAL ROCK por el Grupo MEDINA AZA-HARA.

00.00 horas:

Disparo de Morteros y Traca FIN DE FIESTAS.

NOTAS:- El recinto ferial estará completamente abierto, por lo que todas las actuaciones son GRATUITAS.

-Para la carrera Pedestre Popular Toledo-Polígono, saldrán dos autocares de la Pista de Festejos UNA HORA ANTES para llevar a los Atletas a la Linea de Salida, PUERTA BISA-GRA.

-La Asociación de Vecinos se reserva el derecho de introducir algún cambio en los horarios y programación, que por causas ajenas a su voluntad pudieran surgir.

-SERVICIO ESPECIAL POLIGONO-TOLEDO-POLIGONO EN LAS FIESTAS.

Día 25 a las 23,30 - 0,30.

Día 26 a las 23,30 - 0,30 - 1,30 - 2,30 - 3,30 v FI-NAL VERBENA.

Día 27 a las 23,30 - 0,30 - 1,30 - 2,30 - 3,30 v FI-NAL VERBENA.





TAXIS
PALOMAREJOS. Teléf 22 16 98
ESTACION. Teléf. 22 16 99
VEGA ALTA. Teléf. 22 16 96
CUESTA CARLOS V. Teléf.
22 23 96

TRENES DE MADRID ATOCHA A TOLEDO

ATOCHA SALIDAS		TOLEDO LEGADA:	
7,05	(1)	8,26	
8,25	0000	9,55	
8,55	-	10,18	
10,00	1211	11,28	
11,25	(1)	12,46	
11,45	-	13,10	
14,10	-	15,37	
15 35	(1)	16.56	
16,28	-	18,02	
17,30	-	18,57	
18,15	-	19,43	
18,45	(1)	20,06	
18,45	(1)	20,19	
19,55	-	21,23	
20,35	(2)	21,54	
21,05	-	22,34	

FRID. COMERCIAL

REPARACION Y VENTA

INSTALACIONES AUTOSERVICIOS CARNICERIAS PESCADERIAS BARES AIRE ACONDICIONADO

> Avda. Sta. Bárbara, 85. Bloq. 21 Teléf. 21 39 60 - TOLEDO

TRENES DE TOLEDO MADRID ATOCHA

SALIDAS		LLEGADAS
6.23	(1)	7,50
7.40	-	9,09
10,19	-	11,50
10,32	(1)	11,55
11,45	-	13,15
13,20	-	14,50
14,05	(1)	15,32
14,20	-	15,50
16.20	-	17.50
17,35	(1)	19,05
18,31	_	20,00
19,17	1	20,48
20,34		22,05
21,25	(2)	22,48
22,10	1-	23,45
). Automo	otor	con trasbord

(1). Automotor con trasbordo a U. T. en Parla.

(2) Automotor via Parla.

AUTOBUSES SAMAR, S.A. SALIDAS DE TOLEDO:

• A San Pablo. 11,00, 15,30 (excepto sábados, que sale a las 13,30), 17.15 y 18,30 (excepto sábados).

Domingos y festivos, a las 9,30 (salida de Venta de Aires, coche Madrid) y 23,00.

- A Madridejos 11,00, 13,30, 14,00 y 17,30 (excepto sábados). Domingos y festivos, a las 13,30.
- A Urda. 17,30 (laborales y festivos).
- A Añover-Cobeja. 11,00, 11,30 y 17,00 (excepto sábados).
- A Los Navalmorales y Los Navalucillos, 9,30, (salida Venta de Aires, coche Madrid), 14,00, 17,15 y 20,30 (salida Venta de Aires, coche Madrid). Domingos y festivos, a las 9,30

(Venta de Aires, coche Madrid), v a las 23.

• A San Martin de M., 17,15 (martes a las 14,00).

REGRESO A TOLEDO

- De San Pablo, 6,00, 7,30, 13,30 y 14,45 (excepto sábados). Domingos y festivos, a las 7,30 y 18,15 (Madrid).
- De **Madridejos**, 6,00, 6,45, 8,00, 13,30 y 15,30. Domingos y festivos, a las 7,30 y 13,30.
- De Urda, 7,00. Domingos y festivos, a las 7,50.
- De Cobeja a Añover, 8,00, 13,30 y 15,30 (salida de Yuncos).
- De Seseña 6.45.
- De Los Navalucillos, 6,45, 13,45 y 17,15 (en verano se retrasa media hora). Domingos y festivos, 6,45 y 17,45 (en verano se retrasa media hora).
- De Los Navalmorales, 7,00, 14,00 y 17,30 (verano se retrasa media hora). Domingos y festivos, a las 7,18 (verano se retrasa media hora).
- De San Martín de M. 7,15. Domingos y festivos, a las 7,15 y 18,15.

SALIDA DE MADRID

- A Los Navalucillos-Los Navalmorales, los laborales, a las 8,30, 16 y 19,30. Domingos y festivos, a las 8,30 y 22,00.
- A Ciudad Real, 14,15 horas.
 Domingos y festivos, a las 22.

REGRESO A MADRID

- De **Los Navalucillos**, 6,30, 13,30 y 17,30. Domingos y festivos, 6,30 y 17,45.
- De Ciudad Real, 5,45 horas.

AUTOCARES RUBIO

CONTINENTAL-AUTO Y Empresa CARRANO. TOLEDO - MADRID

0	Esta	ciór	de	AL	tocares	Teléf.
					regulare	

- Toledo, Villacañas y Quintanar, 11, 13,45 y 18 h. Sábados 14 h. Quintanar a Toledo, 7 y 13 h. Sábados 7 h.
 - Toledo a Villacañas y Corral de Almaguer y Tarancón, 13.45.
- Toledo, Corral de Almaguer, V. Alcardete, 17,15 h. Sábados 12, 14, 16,30 y 19,15 h. Sábados 12, 14 y 17,30.
- Mora de Toledo a Toledo, 8, 9, 14 y 15,30 h. Sábados 8 y 14.
- Servicio Discrecional de viajeros por España y el Extranjero.
 Información. Teléf. 22 50 83 y 19 10 15



REPARACION DE ELECTRODOMESTICOS

Perala, 49 - Teléf. 22 17 89 - TOLEDO

Salidas de TOLEDO					
DIAS	LABORAE	ILES	DOMIN	IGOS Y FES	STIVOS
6,30	10,30	17	8,30	14,30	19,30
7	11,30	17,30	9,30	15,30	20
7,30	12,30	18	10	16,30	20,30
8	13,30	18,30	10,30	17,-	21,30
8,30	14	19	11	17,30	22
9,-	14,30	19,30	11,30	18	
9,30	15,30	20,30	12,30	18,30	
10	16,30	21,30	13,30	19	

DIA	S LABORAB	ILES	DOMIN	IGOS Y FES	STIVOS
6,30	10,30	18	8,30	14,30	21
7	11,30	18,30	9	15,30	21,30
7,30	12,30	19	9,30	16,30	22
8	13,30	19,30	10,-	17,30	22,30
8,30	14,30	20	10,30	18,30	23
9	15,30	20,30	11,30	19,30	24
9,30	16,30	21,30	12,30	20	
10	17,30	22	13,30	20,30	

TOLEDO - TALAVERA

SALIDAS D	E TOLEDO	SALIDAS DE TALAVERA		
De Lunes a Viernes	Sábados y Festivos	De Lunes a Viernes	Sábados y Festivos	
7,15 14	8	7 16	10	
9 19(*)	14	9,15 17,30(*)	16	
12	19	12	21	

(*) Estas salidas se retrasan 2 horas todos los viernes laborables



Marta Plaza

Tornerias, 4 - Tel. 21 25 11 - TOLEDO

"MESON RESTAURANTE" "LA MONTERIA"

«VENTA PINEDO»

TAPAS VARIADAS - VENADO A LA PARRILLA Y EN SALSA - BACALAO A
LA VIZCAINA - CALAMARES EN SU TINTA - COSTILLA MONTERA
Carretera de Madrid, 42, Km. 68 - Teléf. 22 03 27 - TOLEDO

A GALICIA:

CON VIAJES CASTILLA-LA MANCHA Y ZOCOCIOVER

Puede conseguir un viaje a Galicia para dos personas, el puente de Santiago; es decir, los días 23 al 26 de julio de 1987.

Viajes Castilla-La Mancha y Zocociover sortearán entre los lectores de la revista del ocio un viaje a Galicia el puente de Santiago.

Para poder participar en el sorteo que le dá derecho al viaje, deberá remitir el cupón adjunto (CUPON 1), debidamente cumplimentado a:

VIAJES CASTILLA-LA MANCHA, Galería del Miradero, 45001 TOLEDO

Habrá de indicar en el sobre para: "Sorteo Viaje a Galicia".

Viajes Castilla-La Mancha y Zocociover sortearán, entre todos los cupones recibidos, el viaje, el próximo día 30 de junio de 1987.

La persona agraciada será informada y pasará a retirar su premio en la sede de Viajes Castilla-La Mancha de la Galería del Miradero.

La persona a la que haya tocado el viaje aparecerá en el número del quince de julio de Zocociover.

LEA ZOGOCIOVER Y VA-YA A GALICIA CON VIA-JES CASTILLA-LA MAN-CHA.

RESTAURANTE "TROCADERO"

ESPECIALIDAD EN PAELLA

Avda. Reconquista, 10 Teléf. 22 00 02

TOLEDO



D.

Dirección

Teléfono

Población



CAFETERIA

S.A.L.A.G.E.M.

Argentina, 1 - Teléf. 21 07 60 - TOLEDO



En el corazón de Toledo, dividido en dos plantas especialidad en cocina española e italiana

Sierpe, 4 - Teléf. 21 37 22 TOLEDO

DIA A DIA, QUINCENA A QUINCENA,

BARES P

BAR AVENIDA

Avda. de la Reconquista, 10, Teléf, 22 10 41

CAL Y MENTA

Sinagoga (G. C), Local 5

RINCON DEL BOHEMIO

Sierpe, 4 Teléf. 21 37 22 BAR PAYBE (LA PULGA DE

Sillería 11, Teléf. 22 87 54

BAR SHERRY

Sillería, 13

LA TABERNA (BAR TOLO)

Cristo de la Luz

BAR CENTRO

Plaza de Montalbanes, 1

BAR MACONDO (TROVA CU-

BANA)

Alfileritos, 26 NUDOS

NUDUS

C/ Talavera, 4

Teléf. 22 50 45

CASA ANDALUCIA

Plaza de los vecinos, 4. Teléf.

21 40 83

BAR MARUGAL

Alberche, 2. Teléf. 23 40 83

SALAGEM

Argentina, 1. Teléf.

21 07 60

EL TELON

Avda, Sta. Barbara, 2 Teléf.

22 35 62

TOLEDO

Plaza de Zocodover, 13. Teléf.

22 10 46

CAFETERIAS

CAFE-BAR TOLEDO Plaza Zocodover, Teléf.

22 10 45

COMERCIO 38

Comercio, 38 Teléf, 21 00 20

EL PORCHE

Alamillo del Tránsito, 11

Teléf. 22 20 07

GRESSY

Diputación, 2 Teléf.

22 90 06

MANILA

Plaza Conde, 2 Teléf.

22 20 88

SALAGEM

Argentina, 1. Teléf.

21 07 60

AVENIDA

Avda. de la Reconquista, 10.

Teléf. 22 10 41

RINCON DEL BOHEMIO

Sierpe, 4. Teléf. 21 37 22

ALAMO LOPEZ, B.D.

Sta. Fé, 15. Teléf. 21 37 02 BARREION SANCHEZ. A.

Sierpe, 4 Teléf, 21 37 32

Sierpe, 4 Telet. 21 37 32 22 94 12

CANO PINEDO. A

T. Moro, 1 Teléf. 21 09 37

CAÑADAS CONTRERAS. V.

Diputación, 2 Teléf. 22 90 06

CHOZAS PALOMINO, M

Reyes Católicos, 24 Teléf.

21 18 33

EL ESCALON TOLEDANO,

S.A.

E. Vega 1 Teléf. 21 37 39

FERNANDO SANCHEZ, F. Covarrubias, 4 Teléf, 21 17 43

GAIL MORILLA, R.

Real, 18 Teléf. 21 40 24

GARCIA HERNANDEZ, J.L. Comercio, 11 Teléf, 22 32 36

GELADO NORIEGA, J.A.

B° Rey, 1. Teléf. 22 79 06

GOMEZ GOMEZ, A

Cta. Portugueses, 1 Teléf. 22 20 10

LEMAN, S.L.

N. Viejo, 1 Teléf. 22 42 44

MARUGAL FERNANDEZ, J.

Alberche, s/n. Teléf. 23 06 88
MAYORAL BACHILLER, L

Rda. Buenavista, Local 10, Te-

léf. 22 66 67

MORALES DIAZ. I.

Avda Reconquista, 14 Teléf.

22 10 46

ORTEGA LOPEZ, C.

Plza. Consistorio, 3 Teléf. 22 48 38

PECES VILLACAÑAS, L.

N. Viejo, 21 Teléf. 21 07 01

POFESA

Marqués de Mendigorría, s/n.

Teléf. 21 26 01

ROSA MORENO, J.D.L

Sillería, 14 Teléf. 21 28 47

TORRE RUEDAS, M.D.L.

Comercio, 48, Teléf. 21 00 20

MESONES



DON NUÑO

Fuentebrada, 1 Teléf. 23 32 98

GARCIA VAZQUEZ, J.

Csta. Alcázar, 1. Teléf. 22 10 28

GOMEZ SANCHEZ, A. Galica, 3. Teléf. 23 08 81

IBAÑEZ ALONSO, M.

Plza. P. M. Hernández, 21. Te-

léf. 23 19 06 MAESO GUZMAN, F.

Sillería, 1. Teléf. 22 10 40



CALIDAD Y DISEÑO

Avda. Barber, 16 - Teléf, 22 74 61

Tapiz Mural

OSA BAS 22 40 59

diseño aplicado para alta decoración







SOLFEO, PIANO, GUITARRA ...
INICIACION MUSICAL PARA NIÑOS
PROFESORES TITULADOS

Plza. San Agustín, 13° - Teléf. 21 37 54

MASAJISTA-ESTETICISTA ASESOR ESTETICO

Miguel Angel

MASAJE CORPORAL MASAJE CUERO CABELLUDO MASAJE PEDICO GIMNASIA DE MANTENIMIENTO

> Urb. Cerro de las Perdices Bloque 7, 1°A - Teléf. 35 82 54 B A R G A S (Toledo)



PINTURA INDUSTRIAL PRODUCTOS QUIMICOS

C/ Guadarrama, 4 - Parcela 148 Polig. Industrial - Teléf. 23 04 71 45007 TOLEDO



LA BLANCA PALOMA

LAVANDERIA INDUSTRIAL Y LIMPIEZA EN SECO

Avda. Boladiez, 1 - Teléf. 23 07 12 45007 TOLEDO





Plaza D. Juan de Mariana, 3 . T 22 12 56

Especialidad en Cocina Castellana Desayunos y Tapas Bariadas



Bodas . Banquetes . Bautizos . Reuniones Plaza de la Magdalena, 11 . T

RESTAURANTES

ASADOR ADOLFO

Granada, 6 Teléf. 22 73 21

CASA AURELIO

Sinagoga, 1 Teléf. 22 13 92

CHIRON

P° de Recaredo, 1 Teléf. 22 01 50

EL ABSIDE

Marqués de Mendigorría, 1 Teléf, 21 32 01

EL CARDENAL

P° de Recaredo, 24 Teléf.

22 49 00

EL EMPERADOR

Ctra. del Valle, 1 Teléf. 22 00 94

EL PATIO

Plata, 2 Teléf. 22 00 06

EL PORCHE

Alamillos del Tránsito, 1

Teléf, 22 20 07

Cristo de la Luz, 9 Teléf.

22 34 63

LA BOTICA

Zocodover, 13 Teléf.

22 55 57

LA CATEDRAL

Nuncio Viejo, 1 Teléf.

22 42 44

LA CAVA

Ctra. Piedrabuena, 1 Teléf.

22 42 63

LA CUBANA

Paseo de la Rosa, 2 Teléf.

22 00 88

LA MONTERIA

Ctra. Madrid, 42 Teléf.

22 03 27

LA PARRILLA

Horno de los Bizcochos, 8 Teléf. 21 22 45

I A TABACC

LA TARASCA

Hombre de Palo, 8 Teléf 22 43 42

LAS TORRES

Políg. Residencial Teléf. 22 42 63 LOS ARCOS

Cordonerías, 13 Teléf. 21 00 51

MERENDON

Avda. de Barber s/n Teléf. 22 20 99

RESTAURANTE QUIJOTE

Plza. Filipinas, 3 Teléf. 21 17 53

RINCON DEL BOHEMIO

Sierpe, 4 Teléf. 21 37 32

SANTA FE

Santa Fe, 2 Teléf. 22 10 17

SAN ANTONIO

Avda. de América, 6 Teléf. 22 14 86

VENTA DE AIRES

Circo Romano, 19 Teléf. 22 05 45

MARUGAL.

Alberche, 2. Teléf. 23 06 88

SANTA CRUZ

Pza. Santiago de los Caballeros, 2 Teléf. 21 46 39

DISCOTECAS

MASCARA

Galería Comercial del Miradero, Teléf. 21 36 24

MARIA CRISTINA

Marqués de Mendigorría, 1 Teléf. 21 36 36

GARCILASO

Rojas, 15 Teléf. 22 00 37

SHITTONS

Cjón del Lucio, 1 Teléf. 22 20 71

GRIS

Ctra Toledo-Avila, Km 2,600

Teléf. 22 22 11

DISCO BAR GLASS

Avda. Boladiez, 7 Teléf. 23 00 00

HOTELES

EL CARDENAL

P° de Recaredo 24 Teléf. 22 49 00

HOTEL CARLOS V

Plza. Horno de la Magdalena, 3 Teléf. 22 21 00 HOTEL LINO

Santa Justa, 9 Teléf. 22 33 50

HOTEL MARAVILLA

Barrio Rey, 5-7 Teléf.

HOTEL MARIA CRISTINA

Marqués de Mendigorría, 5 Teléfs. 21 32 02, 21 26 50

21 40 71

HOTEL MIRALTAJO

Ctra. Madrid, 1 Teléf. 22 36 50

LA ALMAZARA

Crta. Piedrabuena, 47, Teléf. 22 38 66

PARADOR NACIONAL DE TU-RISMO CONDE DE ORGAZ

Cerro del Emperador, Teléf 22 18 50

HOSTALES

BRAOJOS, VDA. de.

J Labrador, 16, Teléf. 22 20 20

GARCIA PANERO, D

Armas, 7 Teléf. 22 16 65

HERNADEZ JIMENEZ, P.

Av. Sta. Bárbara, 8 Teléf. 22 02 96

HERRERA LUMBRERAS, A.

Marqués de Mendigorría, 6 Teléf. 21 16 23

MARTIN GAMERO, V.B.

Av. Reconquista, 8 Teléf. 21 18 07 v 21 21 63

HOSTAL LABRADOR

Juan Labrador, 8 Teléf. 22 26 20

LOS GAVILANES

Marqués de Mendigorría, 6 Teléf. 21 16 28

LOS GUERREROS

Avda. de la Reconquista, 8 Teléf. 21 18 07 y 21 21 63

HOSTERIAS

Fernández-Salinero Contreras. F., Marqués de Mendigorría, 6 Teléf. 22 11 14

HOSPEDERIAS

Hospedería de San Bernardo, C/ San Bernardo, 3. Teléf. \$22,54,73

RESIDENCIAS

BAILEN, DUQUE DE

C*. Piedrabuena, Km. 3.400. Teléf, 22 38 66

DAMAS CATEOUISTAS

Vgen. Gracia, 3 Teléf.

22 20 46

HOSPITAL DEL REY

Chapinería, 9 Teléfs.

22 37 32 y 22 34 21 HOSPITAL DEL REY

Chapinería, 2 Teléf.

22 34 02

IESUITAS

Alfonso XII, 1 Teléf.

22 36 96

RESIDENCIA SANTA RITA

Sta. Ursula, 5 Teléf.

22 20 43

RESIDENCIA DE BENEDICTI-

NAS

Bajada Barco, 9 Teléf. 22 20 53

AGENCIAS DE VIAJE

CASTILLA-LA MANCHA

Galería del Miradero, Teléf. 21 07 50

TOLETOUR

Chile, 1 Teléf, 22 21 92

VINCIT

Sinagoga, 7 Teléf. 21 08 08

WAGON LITS

Comercio, 16 Teléf.

22 25 31

TOURHISPAN

Sillería, 11. Teléf. 22 87 54

VIAJES SAMAR

Cervantes, 7. Teléf. 22 53 49

AGENCIAS DE TRANSPORTES Y TRANSPORTISTAS

CAVE

Políg. Industrial, Teléf.

23 13 00

COTRADIT

Ferrocarril, 12 Teléf.

21 32 00

CUALLADO

Políg. Industrial, Teléfs.

23 26 74 y 23 27 70

TRANSPORTES

MARTINEZ

Toledo, Alfileritos, 18 Teléf.

22 43 33

MEDINA, S.A.

Toledo, C/ del Marches, s/n. (Políg. Industrial) Teléf.

23 02 66

RIBES EXPRES

Brasil, 1 Teléf. 22 51 49

A. PATIÑO

Talavera, 3-1 Teléf.

22 08 35

TRANSPORTES GENERALES

EL RAPIDO

Políg. Industrial, Parc. 137 Teléf. 23 02 66

RAMIGAR, S.L.

Jarama, Parc. 100 Teléf. 23 00 48

VELASCO BAJO, E.

S. Martín, 9 Teléf. 21 11 45 VELASCO LOPEZ-REY, M

Mtnez Simancas, 8 Teléf.

22 65 10

VILLASEBIL MARTIN, J

Cjón de la Bastida, 16 Teléf. 21 16 53

ADEVA ARRIERO, J.

C/ Tejar, s/n. 22 14 02

ALONSO FERNANDEZ, A.
Políg. Industrial. Parc. 135-

136. Teléf. 23 01 60

ALONSO FERNANDEZ, F Cañamares, 2. Teléf. 23 00 84 ALONSO FERNANDEZ, V Las Cuestas, 9. Teléf. 22 00 16

ALONSO FERNANDEZ, V

Estudios, 9. Teléf. 22 49 17 ASOCIACION DE TRANSPOR-TES DISCRECCIONAL DE TO-LEDO

Ferrocarril, 10. Teléf.

ASOCIACION PROFESIONAL DE EMPRESARIOS DE TRANS-PORTES DE MERCANCIAS POR CARRETERA.

Cervantes, 3. Teléf. 22 81 54

AVILES CARMONA, F

Ntra. Sra. Guía, 9 Teléf. 22 67 42

BARRIENTOS ROCO, F.

Azacanes, 43. Teléf. 22 19 70

BRAOJOS MANRIQUE C.

C° Mocejón, 12.

Teléf. 22 12 87

BUENO DIAZ, E

Ntra. Sra Guía, 12. Teléf.

22 06 16

CANO APARICIO, B

Plza. Sagrario, 15 Ptal. Dcha.

Teléf. 22 24 60

CARRASCO MEDINA, F.

Avda. Boladiez, s/n. Ptal C. Teléf. 23 02 32

CARREIRA SUAREZ, M

Carrera, 15 Teléf. 22 01 28 CERRO LOPEZ, T.D.

Azacanes, 41. Teléf. 22 77 64 CRUZ VICTORIA, H.D.L.

C* Navalpino, 5. Teléf. 22 68 96

DIONISIO LOPEZ, S.

C° Navalpino, 11. Teléf. 22 03 44

DISTRIBUIDORA PETROLERA S.A.

Fase 2ª Pol. Indus. Parc. 27. Teléf. 23 14 54 y 23 14 58

DORADO POLO, F. C. Mocejón, 4. Teléf.

22 04 70

DORADO SOTOMAYOR, E.

San Antón, 1. Teléf. 22 62 05

DORADO SOTOMAYOR, I. C. Cementerio, 10. Teléf. 22 62 06 ESCALONA HERENCIA. E Tulipán 15. Teléf. 22 04 64 FERNADEZ ALONSO, A Avda, P. Concepción, 32. Teléf 22 16 80 FIGUEROA MARTIN, C. Pta. Nueva, 5. Teléf. 22 07 7 FUERTES AGUADO, J. P° Rosa, 42. Teléf. 22 01 73 FUERTES AGUADO, M. P° Rosa, 56, Teléf, 22 01 20 GALAN BARROSO, A C. Descalzas, 1 Teléf. 22 32 17 GALAN BARROSO, O. C° Cementerio, 49. Teléf. 22 05 39 GARCIA BARGUEÑO, T. D. Alberquilla, s/n. Teléf. 22 03 16 GARCIA DE ROA. P. Arrovo, 2. Teléf. 22 77 17 GARCIA NOGALES, A. Vgen. Gracia, 11 Teléf.

22 37 70

GARCIA SANCHEZ, E.

Arroyo, 6. Teléf. 22 49 05

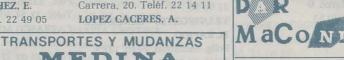
GARCIA SANCHEZ, L. Buzones, 8. Teléf. 22 43 30 GOMEZ DIAZ, F Ción O. Públicas, 12. Teléf 22 47 71 GONZALEZ DIAZ-VILLAREIO. Andalucía, 11. Teléf. 22 65 96 GONZALEZ FERNANDEZ, M. M. Vedruna, 1 Bl. 9. Teléf. GONZALEZ VELASCO, A P° Baeza 9, Bl. Ctro. Teléf. 22 01 58 GUERRERO GONZALEZ, J. C/ Aragón 8 Teléf. 22 77 73 GUTIERREZ LOPEZ, I.

M Vedruna, 7, Teléf. 22 00 92 HERNANDEZ BLANCO, F. Csta, San Justo, 17, Teléf. 22 42 28

HERRERO MATUTE, E. Escribano, 11. Teléf. 22 47 75 HUNGRIA MARINA, L. M. Vedruna, 20 Teléf, 22 11 52

IIMENEZ GALLARDO, G. Carrera, 20, Teléf, 22 14 11 LOPEZ CACERES, A.





SALSA DF TEQUILA, TROVA Y AMIGOS

Alfileritos, 26

MEDINA

TEL. 23 02 66 TOLEDO servicio de paquetería mudanzas transportes en general

CENTRO ASISTENCIAL TERAPEUTIC DE LOGOPEDIA-FONIATRIA Y PSICOLOGIA

Tratamiento de disfonías, dislexias, disfemias, hemiplejías, dislalias, retrasos escolares, euresis, etc.

> C/ Santa Isabel, 5 1° Izq. Teléf. 21 00 10 Previa petición de hora, de 8 a 14 y de 16 a 20

Valdivias, 8. Teléf. 22 48 71 LOPEZ DEL PRADO, M. M. Cervantes, 15. Teléf. 22 19 67 MANZANO SACRISTAN, F. Fátima, 4. Teléf. 22 55 09 MAROTO MORAL, L. Cª Madrid, 2. Teléf. 22.05 08 MARTIN DELGADO, I. Cjón Vicario, 17. Teléf. 22 95 72 MARTIN LOSADA. F. Avda. P. Concepción, 22. Teléf. 22 05 59 MELLADO GOMEZ, T. Airosas, 3. Teléf. 22 77 74 MERIDA COGOLLUDO, H. Ción Obras Públicas, 30 Teléf. 22 45 20 MORCILLO APARICIO, A. C/ Calavera, 2. Teléf. 22 77 20 MORENO CUERVO, I. M. Vedruna, 4 - 5. Teléf. 22 80 52 MORENO FERNANDEZ. B. Estudios, 15. Teléf. 22 85 55 MORENO GARCIA, B. Avda. Gral Villalba, 8. Teléf. 22 05 50 MORENO LUCAS. J. Diputación 11, Teléf. 22 94 21 MORENO MARTINEZ, B P° Rosa, 3-5, Teléf. 22 02 43 MORENO MARTINEZ, B Pº Rosa, 3. Teléf. 22 06 34 MORENO RODRIGUEZ, T. Puenteseca, 6. Teléf. 23 14 06 MUÑOZ RAMIREZ, M. Ferrocarril, 22. Teléf. 21 16 42 PANTOJA DIAZ, E. San Antón, 33. Teléf. 22 02 92 PATIÑO MATAMALA, A T. Reina, 3, Teléf, 22 08 35 PAZ MAROTO, A. Avda. Plza. Toros, 3. Teléf. 22 18 25 PEDREÑO LOPEZ, G. Piedrabuena, 1, Teléf. 22 14 57 PEREZ MINAYA, A. División Azul, 10. Teléf.

22 91 78

PEREZ PUERTAS. N. Estación de Ferrocarril, s/n. Teléf. 22 69 82 PUEBLA RODRIGUEZ, P. Arroyo, 6 Teléf. 22 43 75 PUEBLA TORDESILLA, F. Ferrocarril, 24 Teléf, 22 16 79 RECUENCO MARTINEZ, A Honduras, s/n. Teléf. 22 55 60 REDONDO VELA, F. P. Amargo, 27 Teléf. 22 26 74 RESUELA ALGOTA, M. Miraflores, 15. Teléf. 22 01 82 ROBLES TORRES, I. Avda. de la Reconquista, 4 Teléf. 22 08 94 RODRIGUEZ GOMEZ, A C/ Aguila, 15 Teléf. 22 53 43 RODRIGUEZ SERRANO, E Avda P. Concepción 32 Teléf. 22 56 24 RUBIO FERNANDEZ, M. Ferrocarril, 28 Teléf. 22 55 13 RUIZ HINOJOSA, F. C/ Miraflores, 71, Teléf. 22 15 49 SANCHEZ GONZALEZ, B. Biada. Desamparados, 14 Teléf. 22 50 18 SANCHEZ LOPEZ, E Cjón Potro, 20. Teléf. 22 76 05 SANCHEZ PAYO, M Plegadero, 30 Teléf. 22 22 53 SANCHEZ PLAZA, I. B. Castilla, 10 Teléf. 22 14 44 SANCHEZ PLAZA, I Valdivias, 1, Teléf. 22 18 02 SARRIA PEREZ, E. Avda. P. Concepción, 32. Teléf. 22 39 74 SERVITRANS S. C.L. P° Rosa, 5 Teléf, 21 18 05 SEUR TOLEDO Honduras, s/n. Teléf. 22 55 60 SEVILLANO RUIZ, F. Tejar. 1. Teléf. 22 48 52 TOLEDANA DE TRANSPOR-TES. S.A. Polig. Industrial. Parc. 2. Teléf. 23 13 00

CONFECCIONES AGUADO LOPEZ. A. Cjón San Ginés, 8. Teléf. 22 31 21 ALMACENES LEON República Dominicana, 4 Teléf. 22 33 58 APARICIO ALONSO, A Esparteros, 4. Teléf. 22 20 13 Avda. de Barber, 16, Teléf. 22 74 61 BALMASEDA NAVAMUEL, R. N. Orleans, 1 Teléf. 21 31 32 BALMASEDA NAVAMUEL, R. Potosí, 6 Teléf. 22 69 07 BALLESTEROS Y SANCHEZ. Avda. Barber, 16 Teléf 22 74 61 BERMUDEZ BEIERANO, E Plza. Dominicana, s/n. Teléf. 22 47 64 BRICIO BRANDE, G. Alberche, 2 Teléf. 23 03 13 BUA Martin Gamero, 25. Teléf. 22 43 23 BUA BENEYTEZ, F. Martín Gamero, 23. Teléf. 22 43 23 CAMAÑO PECES, V. Avda, Bárber, 28, Teléf, 22 38 20 DOBERMAN TOLEDO, S.A. H. Palo, 10 Teléf. 21 33 11 DON ALGODON Venancio González, 12 Teléf. 22 45 63 FERNANDEZ GOMEZ, I. Gante, 1, Teléf, 21 37 03 FERNANDEZ GONZALEZ. Potosí, 5 Teléf, 22 00 64 FERNANDEZ-PACHECO AN-

GEL. E.D.

Escalona, 3. Teléf. 21 00 93

Plata, 15, Teléf, 22 32 35

GARCIA MARTIN, G.

GOMEZ FERNANDEZ, M. Cervantes, 4 Teléf, 21 11 09 GUIO CEREZO, I.M. Rda. Buenavista, s/n. Teléf. 22 27 94 GUTIERREZ ARIAS, J. V. González, 15, Teléf. 21 21 43 LOPEZ AGUADO, I. V. González, 15 Teléf, 22 45 63 LOPEZ GARRIDO, J Gévalo, 4, Teléf, 23 08 72 MAESO VELEZ, I. Brasil, 1 Teléf. 22 92 96 MARTIN JAEN, E. Avda. América, 1 Teléf. 22 87 24 MOLERO SANCHEZ, B. Plza. Buzones, 10 Teléf. 22 44 72 MOLERO SANCHEZ, B Alberche s/n. 23 01 80 MORALES GOMEZ-HIDALGO Martín Gamero, 8 Teléf. 21 19 38 MORENO PEREZAGUA, A Comercio, 20 Teléf, 22 25 68 NAVARRO ESQUIVIAS, F. I. Comercio, 7 Teléf. 22 27 80 NAVARRO HUELVES, G. Comercio, 21, Teléf, 22 24 71 NAVAS CARVAIAL, I

Argentina, 6 Teléf. 22 46 07

Bolivia s/n. Teléf. 22 64 64

NIETO ESCUDERO, M.

OSMAN, S.L.

Martin Gamero, 21

Teléf. 21 06 13

PARDILLA RAMIREZ, A Avda, Sta. Bárbara, 36 Teléf. 22 06 12 21 09 22

PUERTO ORTIZ, J.L.D. V. González, s/n. Teléf.

RAMIREZ TRIGUERAS, I. Av. P. Concepción, 17 Teléf. 22 51 98

RODRIGUEZ FERNANDEZ, C N. Ledesma, 2 Teléf, 21 29 54

SUAREZ DIAZ, L. Ave María, 4 Teléf. 22 28 28 TORRES IIMENEZ. E.

Fuentebrada, s/n. Teléf. 23 34 92

VELASCO SERRANO, L Alberche s/n. Teléf. 23 34 92 VELASCO SERRANO, L. Tv. Alberche, s/n. Teléf.

23 14 55 VILLANUEVA ROJO, C. Lisboa, 6 Teléf. 22 81 81 VILLANUEVA VILLAPALOS.

F. Méjico, 5 Teléf. 21 37 06

VILLANUEVA VILLAPALOS. F.

Martín Gamero, 16 Teléf. 22 29 20 VILLAPALOS GOMEZ, M Esparteros, 7 Teléf. 22 71 56

VIÑEZ PEREZ, M.R. V. González s/n. Teléf. 21 21 55 VIÑUALES ACITORES, A.

Comercio, 10 Teléf, 22 40 36

IR DE COMPRAS

ARTESANIA

Hierro, Metal, Bronce, Taller: Juan Bautista Monegro, 4. Teléf. 22 32 43. Exposición y venta: Plaza del Avuntamiento, 6. Teléf. 21 14 48. TOLEDO.

ANTIGUEDADES

GALERIA SELECCION. Puerta Llana, 4. Teléf, 22 29 83 PEDRAZA MARTI Plaza del Avuntamiento, 12. Teléf. 22 27 17

PEDRAZA PALACIOS-CASAS BALAGUER, Ciudad, 15, Teléf. 21 25 25

MUEBLES

TOLDOS CARRILLO Crta. Toledo (Torrijos). Teléf. 76 06 49

CAFETERIA-BAR SALA DE BINGO

ASOCIACION PROVINCIAI DE SORDOMUDOS APARCAMIENTO GRATUITO

C/ Carreteros, 3 (Frente P. Bomberos)



ARTICULOS DE IMPORTACION - REGALOS - RADIO CASSETTE MINI-CADENAS - ELECTRODOMESTICOS - FOTOGRAFIAS - RELOJES

PRECIOS DE CANARIAS VISITENOS Y LO COMPROBARA

HOMBRE DE PALO, 15

TELEF, 21 60 95 45001 TOLEDO

INTERMUEBLE Olias. Teléf. 35 78 30 R. RUIZ C/ San Antón, 9 Teléf.

22 03 22 HONG-KONG

Arrabal, 22. Teléf. 21 02 06

TINTORERIAS

LA BLANCA PALOMA. Avda. Boladiez, 1. Telef. 23 07 12 JUAN PASCUAL. Azacanes, 3: Bolivia, 12. Teléf. 22 16 03.

COMERCIALES

COMERCIAL GALAN, Poligono Industrial, Teléf 23 04 71

ESCUELAS

MUSICA MARTIN CODAX Plaza de San Agustín, 1 - 3° Teléf, 21 37 54 LOGOPEDA

Santa Isabel, 5 Teléf. 21 00 10

ESTETICA

MIGUEL ANGEL. Urba. Cerro de las Perdices. Teléf. 35 82 54

ARTES GRAFICAS

CULMEN. Polígono Industrial, Teléf. 23 24 49

GRAFICAS CASTILLA-LA MANCHA, Carreteros, 5, Teléf. 21 59 21

FOTOGRAFIA

MARTIN. Foto cine-video. Valdemaría, 120. Teléf. 23 02 89 ESTUDIO RAFAEL. C/ Alberche, 2. Teléf. 23 02 50

REGALOS

ESTANCO

Plza. Solarejos, 2. Teléf. 22 32 65 Cordonerías, 5. Teléf. 22 28 88

MAQUINARIA DE OFICINA

GESTETNER Nuncio Viejo, 1 Teléf. 22 05 34

ALUMINIO

R. RUIZ, San Antón, 9. Teléf. 22 03 22

PUERTAS MAVISA, Paseo de la Rosa, 142, Teléf. 22 80 11

ACUARIOS

TROPIPEZ. Cascajoso, Ciudad de Toledo. Teléf. 23 06 18.

BOLSOS DE VIAJE

E. JUMAISA, L. C/ Chile, 3, C/ Codonerías, 5. Teléf. 22 28 88

ASISTENCIA SANITARIA

ASISA. Colombia, 3. Teléf. 22 42 08 **SANITAS**. C/ Escalona, 5 Bis, 1°, Teléf. 21 15 03

DEPORTES

BAHAMONTES. Plza. Magda lena, 1. Teléf. 23 36 70 ESCUELA DE GOJU-RYU. Covarrubias, 20. Teléf. 21 00 70

MERCERIA

EL DEDAL DE ORO. Avda. de América, 3. Teléf, 22 37 12. MERCERIA DON BOTON. Diputación, 2

FERRETERIA

LAS TORRES. Fuentebrada 12 (P. I.) Teléf. 23 01 79

ACADEMIAS

CENTRO INFORMATICO. Azacanes, 41. Teléf. 22 20 44 VALDEMARIAS. Plza. de Concepción, 1. Teléf. 21 38 01. GREDOS, C/ Unión Teléf. 21 10 28 MARCHA. C/ de la Granada, 1 1 ° Teléf. 22 34 94

AIRE

ACONDICONADO

CASANOVA. Gante 1, Teléf. 22 27 57

SEGUROS

SOLISS. Cuesta del Aguila. Teléf. 21 12 00 LA VASCO NAVARRA. Nuncio Viejo, 1. Teléf. 22 35 28

SEGURIDAD

FICHET (SEGURIDAD TOLE-DO), Cristo de la Luz, 18. Teléf. 22 36 12

FLORISTERIAS

ANABEL. Santa Bárbara, 44 Teléf. 21 03 20 JUSTY Galicia, 7 Teléf. 22 88 06

MARAVILLAS Cuesta del 1. Teléf. 22 32 50. Aguila, 13 Teléf. 22 11 89

BOUTIQUES

GERCHARI Plata, 10. Teléf. 22 74 03

MAESO. Ropa infantil y juvenil, C/ Barrio Rey, 3 Teléf. 22 91 11

ARCOS Avda de Barber, 16 Teléf, 22 74 61

CHEY. Argentina, 3, dpdo. Teléf. 22 55 62

CRISTALERIAS

CRISTALERIAS TOLEDO. Bolivia, 3. Teléf. 22 11 62

JOYERIAS

JOYERIA FELIX. Potosí, 3 y Avda. Santa Bárbara, 52. Teléf. 21 19 41 y 22 46 21. Toledo CASANOVA. Gomercio, 46, Teléf. 22 35 92

DEL COJO. Armas, 9 Recoletos, 12, Teléf, 22 10 60

INMOBILIARIAS

CARRASCO. Plata, 10. Teléfs.

22 22 69 y 22 25 42 VISTA HERMOSA. Valencia,

ELECTRODOMESTICOS

LORITE. Guadarrama, 7. Polígono Industrial. Teléf. 23 12.64.

LA VOZ DE ORO. Quintanar, 2, Teléf. 22 54 00

ELECTRODOMESTICOS CHA-NO. Nuncio Viejo, 5. Teléf. 22 20 48, Avda. de Barber, 32 Teléf. 22 24 51

DISTRIBUIDORA MADRILE-ÑA. G. Miradero, K. 211, Teléf. 21 27 15

TRANCHE Galería comercial El Miradero. Local 119. Teléf. 21 05 18

CALZADOS

MARTA PLAZA. Tornerías, 4 Teléf, 21 25 11

OPTICAS

VIUDA DE HURTADO. Toledo Ohio, 11. Teléf. 22 14 68

CONCESIONARIOS

TOLCAR, S.A. Crta. Madrid-Toledo, 69,800, Teléf. 35 88 50

CONSTRUCCIONES

ASTILLEROS. Carreteros, 5. Teléf. 21 15 35

COPIADORAS

GISPERT. Marqués de Mendigorría, 4. (Bajos) Teléf. 22-82-12

COPIMAT. Centro Comercial Miradero. Teléf. 22 54 13

PELETERIAS

GARCIPIEL. Trinidad, 16, Teléf. 22 97 12

PELETERIA MENOR. Nueva Orleans, 3. Teléf. 21 13 47.

PELUQUERIAS

FELIX. Bajada Corral de D. Diego. Teléf. 22 02 02, Barrio Rey, 1 Teléf. 22 86 02

COMISOS

FEMODIX. Centro Comercial el Miradero, Local 101. Teléf. 21 01 25

BAZAR CANARIAS. Hombre de Palo, 15, Teléf. 21 60 95

BAR RESTAURANTE

EL TELON

MAXIMO GOMEZ RAFAEL COMIDA CASERA RACIONES Y TAPAS VARIADAS

Avda, de Santa Bárbara, 2 Teléf, 22 35 62 - 45006 TOLEDO

INTERMUEBLE

OLIAS (TOLEDO) - TEL. 35 78 30



Todo en Muebles Fabricación Propia

GALERIA SELECCION

OBJETOS DE ARTE, EXPOSICIONES

Puerta Lina, 14 - TOLEDO - Teléf. 22 29 83

"Calymenta"

CERVECERIA

C/ Sinagoga (G. C.) Local 5
TOLEDO



Trinidad, 16 - Teléf. 22 97 12 TOLEDO

TALLERES Y ALMACEN DE PIELES EN AÑOVER DE TAJO ROMAN GARCIA Teléf. 50 62 06

NUEVA FUNERARIA

SERVICIOS Y TRASLADOS Teléf. (925) 22 52 55 SERVICIO PERMANENTE A ASEGURADOS DE: SANTA LUCIA, S.A. - DCASO, S.A. Y PREVENTIVA, S.A. SERVICIOS Y TRASLADOS A PARTICULARES

Oficinas: Marqués de Mendigorría, 6 2° 3 Almacenes: Vega de Safont, s/n. T O L E D O

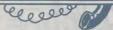
CAFETERIA-BAR SALA DE BINGO

C.D. TOLEDO

Marqués de Mendigorría, 4 Abierto de 7 a 3 Teléf. 22 54 12 - 18

TOLEDO

TELEFONOS DE INTERES



URGENCIAS

BOMBEROS. Teléf. 22 60 80 CASA DE SOCORRO, Teléfono 22 81 57 AMBULATORIO DE LA SEGURIDAD SOCIAL Teléf. 22 55 00 GUARDIA CIVIL Teléf. 22 11 00 COMISARIA DE POLICIA, Te-21 34 00 POLICIA MUNICIPAL Teléf. 22 34 07 PROTECCION CIVIL. Teléf. 22 60 50 AMBULANCIAS CRUZ ROJA. Teléfono 22 29 00 AMBULANCIAS DE LA SEGURIDAD SOCIAL Teléf. 22 55 00 AMBULANCIAS FINISTERRE. Teléf. 22 15 22 -22 37 73 OXIGENO MEDICINAL (OXITOSA), Teléf. 22 87 04

OTROS SERVICIOS DE INTERES

AGUA, Teléf. 22 32 86
RENFE, Teléf. 22 30 99
ESTACION DE AUTOBUSES,
Teléf. 22 63 07
TELEGRAMAS POR TELEFONO Teléf. 22 20 00
AYUDA EN CARRETERA, Teléf.
91-7 42 12 13
TELE-RUTA Teléf.
91-4 41 72 22

JUNTA DE COMUNIDADES DE CASTILLA-LA MANCHA

PRESIDENCIA Plaza del Conde, Teléf. 22 45 00

CONSEJERIA DE PRESIDEN-CIA Y GOBERNACION Avda de la Reconquista s/n, Teléf. 21 26 21

CONSEJERIA DE ECONOMIA Y HACIENDA Real, 8 Teléf. 21 04 24 CONSEJERIA DE AGRICULTU-RA

Duque de Lerma, 3 Teléf. 21 12 40

CONSEJERIA DE SANIDAD BIENESTAR SOCIAL Y TRA-BAJO

Avda. de Portugal, 77 Teléf. 21 19 58

CONSEJERIA DE INDUSTRIA Y COMERCIO Cuesta de Carlos V, 10 Teléf. 21 09 00

CONSEJERIA DE EDUCACION Y CULTURA. Trinidad, 8.Teléf. 22 34 50

DELEGACION DEL GOBIER-NO EN CASTILLA-LA MAN-CHA Y GOBIERNO CIVIL Plaza de Zocodover, s/n. Teléf. 22 60 50

AYUNTAMIENTO Plaza del Ayuntamiento, 1 Teléf. 22 28 00

DIPUTACION Plaza de la Merced, 1 Teléf. 22 52 00

zococio let

A MANO

INSTRUCCIONES GENERALES PARA ANUNCIOS GRATUITOS

Máximo veinticinco palabras por anuncio. Si sobrepasa dicha cantidad, tendrá que abonar la cantidad de 25 pesetas por cada palabra de más, por medio de giro postal, cheque o personalmente en nuestras oficinas.

Para remitir anuncio o efectuar pagos dirigirse a: Zocociover, Carreteros, 5 -45003 TOLEDO. El anuncio sólo se insertará durante un mes. Para que el anuncio continue apareciendo en Zocociover deberá ser remitido de nuevo

Zocociover no se responsabiliza, del contenido y procedencia del anuncio.



PENTOS PUERTES

Cristo de la Luz, 18 Teléf. 22 36 12

SEGURIDAD TOLEDO

CAJAS FUERTES, ALARMA REJAS, CERRADURAS ALTA SEGURIDAD

GISPERT

Informática y Equipos de Oficina

Estamos a su disposición en: Marqués de Mendigorria, 4 - bajos - (Edificio Madrid)



45003 TOLEDO

22.85 50

Postales Alcalá, s. a.

Teléf. (91) 552 92 83 MADRID

CALENDARIOS de Bolsillo, Plástico, Pared, Feltex, Frixelina, Coche, Sobremesa, Oficina, Cocina, etc.



Teléf. (91) 248 56 07
MADRID
MAS DE 25 AÑOS SIRVIENDO
REGALOS DE EMPRESA Y
PUBLICITARIOS
Variedad, calidad y seriedad

CHACÓN

PUBLICIDAD

Teléf. 35 75 49

DELEGADO EXCLUSIVO

PARA TOLEDO Y PROVINCIA



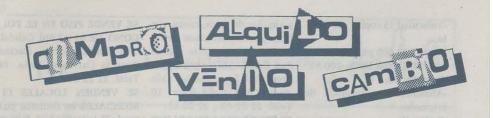


Industrial Bolsera S.A.

Teléf. (93) 560 20 53 SANTA PERPETUA DE MOGODA (BARCELONA)

BOLSAS BOUTIQUE, CELULOSA,
POLITENO, SOLAPA BELTEX,
ENVOLTORIO COMERCIAL,
BOLSAS Y ENVASES PARA LA
INDUSTRIA, COMPLEJOS PARA
CONJELADOS, MANTELES
PUBLICITARIOS, ETC.

DESDE 1.919, UNA GRAN EMPRESA A SU SERVICIO, OFRECIENDO CALIDAD Y PRESTIGIO



OFERTAS DE "EL ZOCO"

- Para oficinas o negocio, alquilo local en la Plaza de San Justo, completamente exterior con cinco balcones en primera planta. Teléf. 21 14 85 de 10 a 13 horas.
- Se necesita una chica para compartir un piso con otras chicas. Teléf, 21 53 30.
- Se necesita señora de 30/40 años, sin hijos, para cuerpo casa interna, pueblo de Madrid;

40.000 pesetas más seguridad social. Llamar al teléfono de Toledo 22 73 57 de 8 a 10 noche.

OFERTAS GISPERT

• Se alquila local para oficina o para estudio. 1º planta, zona centro, nueva construcción. Calefacción individual. Razón 21 23 63, en horas de oficina.

MAQUINAS DE ESCRIBIR ELECTRICAS

- M.E.E. BROTHER 9.300 -Escritura por margarita. -Carro folio apaisado. Precio: 42.500 ptas.
- M.E.E. PHILIPS TIN 1100 -Escritura margarita. -Carro doble folio, Precio 95.000 ptas.

COPIADORAS

• COPIADORA UBIX - 100 -Pantalla Din - 13 -Copia Din - 13, Din -14, B-4.



BOUTIQUE MODA JOVEN

C/ Comercio, 37 - 1° Teléf. 21 35 40 - TOLEDO



"LA PULGA DE ORO"

PULGAS, MAGRETA, CHICHARRON, BACON, LACON, BONITOS, CABALLA, ETC.

C/ Sillería, 11 Teléf. 22 87 54 TOLEDO



BAR CENTRO

Comidas Caseras, Platos Combinados, Desayunos y Tapas

Plaza Montalbanes, 1 TOLEDO

BAR

SHERRY

CUCHIFRITO, VENAO, CALLOS, ESPONJAO, AHUMADOS, SEPIA, FRITURAS

C/ Sillería, 13 - TOLEDO

BAA TOLO

LA TABERNA
DONDE TODO EL MUNDO
ALTERNA
Copas, música y cerveza

C/ Cristo de la Luz, 4 TOLEDO -Velocidad 15 copias por minu-

Precio 175.000 ptas.

- · COPIADORA UBIX, 200 RE
- -Pantalla Din 13.
- -Alimentador automático de originales.
- -Reducción.
- -Velocidad 30 copias por minuto.

Precio 275,000 ptas.

- COPIADORA OLIVETI -1450
- -Pantalla BX.
- -Papel normal.

Precio 95.000 ptas.

- COPIADORA OLIVETI -1000
- -Pantalla BX.
- -Papel normal.

Precio 125.000 ptas.

CAJAS REGISTRADORAS

- REGISTRADORA HUGIN K-40. Precio 45.000 ptas.
- REGISTRADORA CASIO 114 nueva. Precio 45.000 ptas.
- REGISTRADORA OMROM. Pregio 25.000 ptas.

OFERTAS EXCLUSIVAS CARRASCO

EN VENTA Y ALQUILER Pisos.

Casas, rústicas, traspasos de locales de negocio. También nos hacemos cargo de la venta ticas y cualquier clase de fin-Propiedad Inmobiliaria, Colegiado 2.819. Calle Plata, 10. Teléf. 22 22 69 v 22 25 42.

calle Pozo Amargo. Con una su- co, Plata, 10. Toledo, Teléf. perficie de solar de 300 m2. Propia para tirar o reconstruir, Agencia Carrasco, Plata.

SE VENDE CASA EN SAN CI- cia. Agencia. Carrasco. Plata. PRIANO. Con una superficie 10. Teléf. 22 22 69 de 170 m2. Con dos plantas. Li- SE VENDE CHALET en Urb. bre de inquilinos. Agencia Ca- San Francisco. (Olias Rev). rrasco, Plata, 10. Teléf.

22 22 69

SE VENDE CASA en zona de Santo Tomé. De una superficie de solar de 330 m2. Consta de tres plantas y sótano. Propia para negocio de hostelería. Agencia Carrasco, Plata, 10. Teléf. 22 22 69.

SE VENDE PISO EN CION DE SAN CRISTOBAL Con una superficie de 71 m2 últil. Agencia Carrasco. Plata, 10. Teléf. 22 22 69

SE VENDE PISO en Urb. Los Olivos (Olias del Rev). Agencia Carrasco, Plata, 10

SE VENDE PISO en urbanización San Francisco (Olias del Rey). Agencia Carrasco.

v alquiler de pisos, casas, rús- SE VENDE PISO EN EL POLI-GONO. DE 84 m2 útil. Calefacca, con toda garantía y serie- ción Central, Garaje, Piscina, dad, CARRASCO, Agente de la Agencia Carrasco, Plata, 10. Teléf. 22 22 69

SE VENDEN LOCALES CO-MERCIALES en distintos pun-SE VENDE CASA EN TOLEDO, tos de Toledo. Agencia Carras-22 22 69

> SE VENDEN PARCELAS Y FINCAS RUSTICAS en distintos puntos de Toledo y Provin-

> Agencia Carrasco, Plata, 10. Teléf. 22 22 69

> SE ALQUILAN PISOS PARA OFICINAS en Toledo, Zona centro. Agencia Carrasco, 10. Teléf. 22 22 69.



CRISTALERIA HNOS. CABAÑAS

PERSIANAS DE TODO TIPO ACCESORIOS PARA BAÑO MAMAPARAS DE BAÑO REPARACIONES EN GENERAL C/. Valdecelada, 10 Teléfono 23 22 17 Polígono Industrial

TOLEDO

TVE

LAS PELICULAS DE JUNIO



DIA	A ESPACIO	TITULO	DIRECTOR	INTERPRETES
13	Primera Sesión (TV-1)	"Horizontes Lejanos" (1.951)	Anthony Mann	James Stewart, Julia Adams, Rock Hudson, Arthur Kennedy
13	Cine de Media- noche (TV-1)	"Los cuentos de Canterbury" (1.971)	Pier Paolo Pasolini	Laura Betti, Ninetto Davoli, Pier Paolo Pasolini, Hugh Griffith.
14	Sesión de Tar- de (TV-2)	Volando ha- cia Rio de Ja- neiro (1933)	Thornton Free-	Fred Astaire, Ginger Rogers, Dolores del Río, Gene Raymond.
14	Estrenos TV (TV-1)	"Café, té o yo" (1.973)	Norman Pana- má	Karen Valentine, John David- son, Michael Anderson jr., Loui- se Lasser.
14	Domingo Cine (TV-2)	"Ditirambo" (1.967)	Gonzalo Suárez	Gonzalo Suárez, Yelena Sama- rian, José María Prada, Charo López.
15	Cine-Club TV-2)	"El extraño" (1.946)	Orson Welles	Orson Welles, Loretta Young, Edward G. Robinson
16	Sesión de No- che (TV-1)	"La colina del adiós" (1.955)	Henry king	Jennifer Jones, William Holden, Isobel Elsom, Jorja Curtright.
18	Jueves Cine (TV-2)	"Las estacio- nes de nuestro amor" (1.965)	Fiorestanno Vancini	Enrico María Salerno, Gian Ma- ría Volonté, Jacqueline Sassard, Ainouk Aimée.
19	Viernes Cine (TV-1)	"Un puente le- jano" (1.977)	Richard Atten- borough	Robert Redford, Sean Connery, Liv Ullman, Dirk Bogarde, James Caan, Michael Caine.
20	Filmoteca TV (TV-1)	"Juguetes en el ático" (1.963)	George Roy Hill	Dean Martin, Geraldine Page, Gene Tierney, Ivette Mimieux.
20	Primera Sesión (TV-1)	"Los hijos del capitán Grant" (1.962)	Robert Stevenson	Hayley Mills, Maurice Cheva- lier, George Sanders, Wilfrid Hyde-White.



21	Sesión de Tar- de (TV-2)	"Los últimos días de Pompe- ya" (1.960)	Mario Bonnard	Steve Reeves, Christine Kauffmann, Fernando Rey, Angel Aranda.
21	Estrenos TV (TV-1)	"La desapari- ción del Aimée" (1.976)	Anthony Harvey	Faye Dunaway, Bette David, James Sloyan, James Woods, John Lenne.
21	Domingo Cine (TV-2)	"La zorra" (1.967)	Mark Rydell	Sandy Denis, Keir Dullea, Anne Heywood, Glyn Morris.
22	Cine-Club (TV-2)	"El tercer hombre" (1.949)	Carol Reed	Joseph Cotten, Alida Valli, Trevor Howard, Orson Welles.
23	Sesión de no- che (TV-1)	"Los Barret de Wimpole" (1.956)		Jennifer Jones, John Gielguld, Bill Travers, Virginia Mckenna.
25	Juves Cine (TV-2)	"Vida perra"	Javier Aguirre	Esperanza Roy
26	Viernes Cine (TV-1)	"El cazador" (1.978)	Michael Cimino	Robert de Niro, John Cazale, John Savage, Meryl Streep.
27	Primera Sesión (TV-1)		David Miller	Hermanos Marx, Ilona Massey, Eric Blore, Marylin Monroe.
27	Cine de Media- noche (TV-1)	"Bilbao" (1.978)	Bigas Luna	Angel Jové, Isabel Pisano, María Martín
28	Sesión de Tar- de (TV-2)	"El abuelo está loco" (1.967)	Robert Stevenson	Walter Brennan, Karen Dotrice, Mattehew Garber, Richard Dea- con.
28	Estrenos TV (TV-1)	"El templete de Nasse Hou- se" (1.986)	Clive Donner	Peter Ustinov, Jean Stapleton. Constance Cummings.

28	Domingo Cine (TV-2)	"Cinco tenedo- res" (1.979)	Fernando Fernán Gómez	Concha Velasco, José Sazatornil, Rafael Alonso, Manuel de Beni- to.
29	Cine-Club (TV-2)	"Mister Arka- din" (1.955)	Orson Welles	Orson Welles, Robert Arden, Paola Mori, Michael Redgrave, Amparo Rivelles.
30	Sesión de no- che (TV-1)	"Adiós a las armas" (1.957)		Rock Hudson, Jennifer Jones, Victorio de Sica, Alberto Sordi.



PROGRAMACION DE RADIO

RADIO CADENA ESPAÑOLA

Lunes a domingo

9,00 PLAZA DE ZOCODOVER 13,30 CASTILLA-LA MANCHA 14,30 LINEA DE JUEGO 15,30 LA HORA AZUL 21,30 UNIVERSITARIOS DE TOLEDO Sábado

8,30 TOLEDO FIN DE SEMANA 12,00 EL OJO EN LA CERRADU-RA

13,00 TOP 70 13,30 INFORMATIVO REGIO-NAL 14.30 LA HORA AZUL

Domingo 9,30 LA FIESTA DEL DOMIN-GO

13,30 SIETE DIAS 14,30 LA HORA AZUL 21,00 LINEA DE JUEGO.

RADIO ANTENA 3 Lunes a viernes

6,30 - 9,30 EL PRIMERO DE LA MAÑANA. 9,30 - 30 VIVA LA GENTE. 15 CRONICA 3 15,30 LAS TARDES DE ANTE-NA 3. 19 BOLETIN INFORMATIVO
19,03 LOS 33 DE ANTENA 3
20,30 DEPORTIVO CON MANOLO DELGADO.
21 BOLETIN INFOMATIVO.
21,10 LOS 33 CON GOMAESPUMA.
22 INFORMATIVO.
22,03 LA SALUD ES LO QUE
IMPORTA.

23 HORA CERO.
24 SUPERGARCIA HORA CERO.
POLVO DE ESTRELLAS
4 INFORMATIVO

4,02 REPETICION "LOS CON GOMAESPUMA" 5 INFORMATIVO.

5,02 REPETICION "SUPER-GARCIA EN LA HORA CERO"

Sábado

06,30 EL PRIMERO DE LA MAÑANA.

De 8,30 a 9 INFORMATIVO REGIONAL.
09,00 VIVA EL SABADO.
12,00 INFORMATIVO.
12,30 VIVA EL SABADO.
15,00 CRONICA 3.
15,30 SALSA.
17,00 INFORMATIVO.

17.02 EL GUATEQUE.
20,00 FUTBOL Y BALONCESTO EN ANTENA 3.
22,00 INFORMATIVO.
22,02 JAZZ PORQUE SI.
24,00 INFORMATIVO.
00,45 ASIGNATURAS PENDIENTES.
02,00 INFORMATIVO.
02,02 GOMAESPUMA.
04,00 INFORMATIVO.

Domingo

09,00 INFORMATIVO.
11,00 INFORMATIVO.
11,02 VIVA EL DOMINGO.
14,00 INFORMATIVO.
15,00 INFORMATIVO.
16,00 FUTBOL Y BALONCESTO EN ANTENA 3.
20,00 INFORMATIVO.
20,02 CLUB DE PRENSA.
22,00 INFORMATIVO.
24,00 SUPERGARCIA EN LA
HORA CERO.

RADIO TOLEDO
De lunes a viernes
De 9,00 a 12,00 h.
"HOY POR HOY"
De 12,00 a 12,30 h.
"EL ZOCO"
De 12,30 a 13,00 h.
"POR ARTE DE MAGIA"
De 13,30 a 14,00 h.
"OBJETIVO CASTILLA-LA-MANCHA"

Flores

Justy

FLORES

PLANTAS

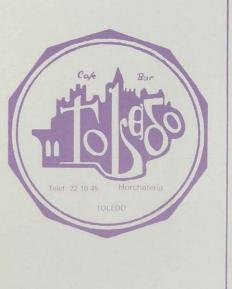
RAMOS DE NOVIA

CENTROS

Y CORONAS

Calle Galicia, 7 - Teléf. 22 88 06 - TOLEDO





PARA SECOS Y ABURRIDOS



Calle Talavera, 4 Teléf. 22 50 45

"LA MEJOR CERVEZA DEL MUNDO

45004 TOLEDO

EN EL CENTRO DE LA RECONQUISTA

Especialidad en tapas aperitivos platos combinados



Desayunos Meriendas

AIRE ACONDICIONADO Y TERRAZA

CASA FUNDADA EN 1.950

Avda. de la Reconquista, 10

Teléf. 22 10 41 TOLEDO

HOSTAL LOS GUERREROS



Av. Reconquista, 8

至 21 1807 - 21 21 63









CAFETERIA-RESTAURANTE ESTACION DE AUTOBUSES

LES OFRECE:

- VARIEDAD EN DESAYUNOS
- ESPECIALIDAD EN:

Fritura Andaluza Conejo al ajillo

Correjo ai ajilio

- Tapas variadas

 SABADOS Y DOMINGOS, PAELLA DE APERITIVO
- MENU DEL DIA Y EXTENSA CARTA

EN UNA TERRAZA DE AMBIENTE AGRADABLE Y AMPLIO APARCAMIENTO

Nueva Estación de Autobuses

TOLEDO

